

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



ALLAN INTERNATIONAL HOLDINGS LIMITED (亞倫國際集團有限公司)*

(於百慕達註冊成立之有限公司)

(股份代號：684)

截至二零二二年三月三十一日止年度末期業績公布

業績

亞倫國際集團有限公司(「本公司」)董事會(「董事會」)宣佈，本公司及其附屬公司(「本集團」)截至二零二二年三月三十一日止年度經審核之綜合業績及二零二一年三月三十一日止之比較數字詳列如下：

* 僅供識別

綜合損益及其他全面收益表

截至二零二二年三月三十一日止年度

	附註	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
營業額	2	783,192	909,466
銷售成本		<u>(731,678)</u>	<u>(756,403)</u>
毛利		51,514	153,063
其他收益	3	35,017	24,057
其他盈利及虧損	4	(3,357)	(4,036)
銷售及分銷成本		(24,358)	(18,779)
行政成本		(95,891)	(96,361)
投資物業之公平值變動所產生的盈利(虧損)		15,190	(2,832)
預期信貸虧損模型下的減值虧損回撥 (減值虧損)，淨額		755	(201)
銀行貸款之財務費用		<u>(214)</u>	<u>(370)</u>
除稅前(虧損)溢利	5	(21,344)	54,541
所得稅開支		<u>(5,651)</u>	<u>(8,139)</u>
本年度可分配給公司擁有人之(虧損)溢利	6	<u>(26,995)</u>	<u>46,402</u>
其他全面收益(開支)：			
<i>其後可能重新分類至損益的項目：</i>			
換算海外業務所產生之滙兌差額		12,939	21,863
按公平值計入其他全面(虧損)收益之債務工具 的公平值盈利淨額		(400)	532
出售按公平值計入其他全面收益之債務工具 由投資重估儲備重新分類		<u>(67)</u>	<u>27</u>
本年度其他全面收益		<u>12,472</u>	<u>22,422</u>
本公司可分配給公司擁有人之年度全面(開支) 收益總額		<u>(14,523)</u>	<u>68,824</u>
每股(虧損)盈利 基本	8	<u>(8.1港仙)</u>	<u>13.8港仙</u>

綜合財務狀況表

於二零二二年三月三十一日

	附註	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
非流動資產			
投資物業		533,952	508,758
物業、廠房及設備		39,230	38,669
使用權資產		3,948	4,131
會籍債券		10,343	10,343
已付購買物業、廠房及設備訂金		2,187	3,209
		589,660	565,110
流動資產			
存貨		95,494	93,858
應收貿易賬款	9	165,587	240,597
其他應收賬款	9	22,680	17,832
已付模具訂金		4,373	4,331
透過損益按公平值計算之財務資產		20,284	21,046
按公平值計入其他全面收益之債務工具		8,659	24,646
應退稅項		1,182	181
短期存款		93,254	95,561
銀行結存及現金		411,377	520,762
		822,890	1,018,814
流動負債			
應付貿易賬款	10	82,530	147,700
其他應付賬款及應付未付		104,023	101,887
已收模具訂金		32,028	27,450
稅項負債		33,191	38,136
有抵押銀行貸款		5,124	5,124
		256,896	320,297
流動資產淨值		565,994	698,517
總資產減流動負債		1,155,654	1,263,627

	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
非流動負債		
遞延稅項負債	37,318	37,720
有抵押銀行貸款	15,789	20,913
	<u>53,107</u>	<u>58,633</u>
資產淨值	<u>1,102,547</u>	<u>1,204,994</u>
資本及儲備		
股本	33,315	33,543
儲備	1,069,232	1,171,451
	<u>1,102,547</u>	<u>1,204,994</u>

附註：

1. 應用經修訂的香港財務報告準則(「香港財務報告準則」)

本年度強制生效的經修訂香港財務報告準則

於本年度，本集團編製其綜合財務報表時，已首次應用香港會計師公會(「香港會計師公會」)頒佈之下列香港財務報告準則修訂本，該等修訂本於二零二一年四月一日或之後開始之年度期間強制生效：

香港財務報告準則第16號修訂本	二零一九年新型冠狀病相關租金寬減
香港財務報告準則第16號修訂本	於二零二一年六月三十日以後之二零一九年 新型冠狀病毒相關租金寬減
香港財務報告準則第9號、香港會計準則 第39號、香港財務報告準則第7號、香港 財務報告準則第4號及香港財務報告準則 第16號修訂本	利率基準改革—第二階段

此外，本集團應用了國際會計準則理事會之國際財務報告準則解釋委員會(「委員會」)於2021年6月發布的議程決議，該決議明確了主體在確定存貨的可變現淨值時應包括進行銷售所需估計成本。

於本年度應用經修訂的香港財務報告準則對本集團於本年度及過往年度之財務狀況及表現以及該等簡明綜合財務報表所載披露事項並無重大影響。

已頒佈但尚未生效之新訂及經修訂之香港財務報告準則

本集團尚未提早應用以下已頒佈但尚未生效的新訂及經修訂香港財務報告準則：

香港財務報告準則第17號	保險合同及相關修訂 ²
香港財務報告準則第3號修訂本	概念框架的引用 ¹
香港財務報告準則第10號及香港會計 準則第28號修訂本	投資者與其聯營公司或合營企業之間的資產銷售或 注資 ³
香港會計準則第1號修訂本	負債分類為流動或非流動及相關香港詮釋第5號的 修訂(2020年) ²
香港會計準則第1號及香港財務報告 準則實務聲明第2號修訂本	披露會計政策 ²
香港會計準則第8號修訂本	會計估計的定義 ²
香港會計準則第12號修訂本	與單一交易所產生之資產及負債有關之遞延稅款 ²
香港會計準則第16號修訂本	物業、廠房及設備—擬定用途前之所得款項 ¹
香港會計準則第37號修訂本	虧損性合約—履行合約之成本 ¹
香港財務報告準則修訂本	對2018年至2020年之香港財務報告準則的年度改進 ¹

- 1 於二零二二年一月一日或之後開始的年度期間生效。
- 2 於二零二三年一月一日或之後開始的年度期間生效。
- 3 於待定期日期或之後開始的年度期間生效。

除下文所述之經修訂香港財務報告準則外，本公司董事預期應用所有其他新訂及經修訂香港財務報告準則於可見未來不會對綜合財務報表造成重大影響。

香港會計準則第1號及香港財務報告準則實務報告第2號修訂本會計政策披露

香港會計準則第1號修訂以「重大會計政策資料」取代「主要會計政策」一詞的所有情況。倘連同實體財務報表內其他資料一併考慮，會計政策資料可以合理預期會影響通用財務報表的主要使用者根據該等財務報表所作出的決定，則該會計政策資料屬重大。

該等修訂亦澄清，即使涉及款項並不重大，但基於相關交易性質、其他事項或情況，會計政策資料仍可屬重大。然而，並非所有與重大交易、其他事項或情況有關的會計政策資料本身即屬重大。倘一間實體選擇披露非重大會計政策資料，有關資料不得掩蓋重大會計政策資料。

香港財務報告準則實務報告第2號作出重大性判斷(「實務報告」)亦經修訂，以說明一間實體如何將「四步法評估重大性流程」應用於會計政策披露及判斷有關一項會計政策的資料對其財務報表是否屬重大。實務報告已增加指導意見及實例以幫助實體。

應用該等修訂預期不會對本集團財務狀況或表現產生重大影響，但可能影響本集團主要會計政策之披露。有關應用影響(如有)將於日後本集團的綜合財務報表中予以披露。

香港會計準則第8號修訂本會計估計的定義

該修訂定義會計估計為「存在計量不明朗因素的財務報表之貨幣金額」。會計政策可能規定對計量不明朗因素的財務報表的項目進行計量—即會計政策可能規定將按貨幣金額計量的有關項目不可直接觀察而須予以估計。於此情況下，一間實體應編製會計估計，旨在達到會計政策載列的目標。編製會計估計包括根據最新可得可靠的資料作出的判斷或假設用途。

此外，香港會計準則第8號的會計估計變更的概念予以保留，惟有進一步澄清。

應用該等修訂預期不會對本集團的綜合財務報表造成重大影響。

2. 營業額及分部資料

集團主要業務為製造及銷售家庭電器。本集團之營業額來自銷售家庭電器。

於二零二二年及二零二一年三月三十一日，所有收到的採購訂單預計將在1年內完成。

業務資料會呈報給本公司之執行董事(主要營運決策人士)就地理區域分類以集中分配資源及評核分部表現。

本集團現劃分成4個主要地區分部：歐洲、亞洲、美洲及其他地區銷售。業務資料會呈報給集團主要營運決策人士以集中在該等營運分部之資源分配及評核分部表現。

分部營業額及業績

以下乃來自本集團按可呈報及營運分部地區業務之營業額及業績作出之分析：

截至二零二二年三月三十一日止年度

	歐洲 千港元	亞洲 千港元	美洲 千港元	其他地區 千港元	綜合 千港元
分部營業額(附註a)	<u>380,067</u>	<u>73,402</u>	<u>304,428</u>	<u>25,295</u>	<u>783,192</u>
分部虧損	<u>(17,444)</u>	<u>(3,369)</u>	<u>(13,973)</u>	<u>(1,161)</u>	<u>(35,947)</u>
其他盈利及虧損(外匯 虧損淨額除外)					696
折舊(模具)					(11,966)
投資物業之公平值變動 所產生的盈利					15,190
有抵押銀行貸款財務 費用					(214)
金融資產於預期信貸虧 損模型下的減值虧損 回撥，淨額					755
未分配收入及開支淨額 (附註b)					<u>10,142</u>
除稅前虧損					<u>(21,344)</u>

截至二零二一年三月三十一日止年度

	歐洲 千港元	亞洲 千港元	美洲 千港元	其他地區 千港元	綜合 千港元
分部營業額(附註a)	<u>428,655</u>	<u>111,132</u>	<u>336,167</u>	<u>33,512</u>	<u>909,466</u>
分部溢利	<u>31,159</u>	<u>8,078</u>	<u>24,436</u>	<u>2,436</u>	66,109
其他盈利及虧損(外匯 虧損淨額除外)					4,201
折舊(模具及使用權 資產除外)					(12,192)
投資物業之公平值變 動所產生的虧損					(2,832)
有抵押銀行貸款財務 費用					(370)
金融資產於預期信貸 虧損模型下的減值 虧損淨額					(201)
未分配收入及開支淨 額(附註b)					<u>(174)</u>
除稅前溢利					<u>54,541</u>

附註：

- a) 分部營業額的分配是基於產品的船運目的地而確定。
- b) 未分配收入及開支主要來自某些其他收入、中央行政費用及董事薪金。

分部虧損／溢利代表由每一分部所虧損／所賺取的溢利，並未分配的其他收入、中央行政費用及董事薪金、其他盈利及虧損(外匯虧損淨額除外)、折舊(模具及使用權資產除外)、投資物業之公平值變動所產生的盈利(虧損)、有抵押銀行貸款財務費用及於預期信貸虧損模型下的減值虧損回撥淨額(減值虧損)。以此計量向集團主要營運決策人士匯報，藉此作資源分配及評核表現。上述所報告之營業額乃由外部客戶所產生的。這兩年內並未有聯營分部銷售。

分部資產及負債

以下乃本集團按可呈報及營運分部分析資產及負債資料：

分部資產

	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
歐洲	139,286	172,774
亞洲	30,883	46,975
美洲	88,218	108,326
其他地區	9,336	13,206
分部資產	267,723	341,281
未分配資產		
透過損益按公平值計算之財務資產	20,284	21,046
按公平值計入其他全面收益之債務工具	8,659	24,646
短期存款	93,254	95,561
銀行結存及現金	411,377	520,762
投資物業	533,952	508,758
廠房、設備及機器(模具除外)	36,961	36,174
會籍債券	10,343	10,343
其他應收賬款	22,680	17,832
應退稅項	1,182	181
其他未分配資產(附註)	6,135	7,340
綜合資產	1,412,550	1,583,924

附註： 其他未分配資產包括使用權資產及已付購買物業、廠房及設備之訂金。

分部負債

	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
歐洲	11,344	10,523
亞洲	2,481	2,523
美洲	17,472	13,523
其他地區	731	881
分部負債(附註)	32,028	27,450
未分配負債		
應付貿易賬款	82,530	147,700
其他應付賬款及應付未付	104,023	101,887
有抵押銀行貸款	20,913	26,037
稅項負債	33,191	38,136
遞延稅項負債	37,318	37,720
綜合負債	310,003	378,930

附註： 分部負債指每一分部已收模具訂金。

主要客戶的資料

本集團與同期超過總營業額10%或以上的客戶營業額如下：

	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
客戶A(歐洲、亞洲、美洲及其他地區)	291,618	309,579
客戶B(歐洲、亞洲、美洲及其他地區)	206,869	216,770
客戶C(歐洲、亞洲、美洲及其他地區)	146,768	168,474
客戶D(歐洲、亞洲、美洲及其他地區)	不適用 ¹	112,068

¹ 沒有超過本集團同期總營業額10%或以上

地區資料

本集團之營運地點為香港及中華人民共和國(「中國」)。

有關本集團之非流動資產是基於資產所在地區而呈列。

	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
香港	299,539	290,366
中國	290,121	274,744
	<u>589,660</u>	<u>565,110</u>

其他分部資料

截至二零二二年三月三十一日止年度

	歐洲 千港元	亞洲 千港元	美洲 千港元	其他地區 千港元	分部總額 千港元	未分配 千港元	綜合 千港元
此數額已包含於計量分部溢利或虧損或分部資產：							
非流動資產增加	251	540	438	16	1,245	11,659	12,904
物業、廠房及設備及使用權							
資產折舊	<u>483</u>	<u>114</u>	<u>843</u>	<u>31</u>	<u>1,471</u>	<u>11,966</u>	<u>13,437</u>

此數額定期提供給主要營運決策人士，但不包含於計量分部溢利或虧損或分部資產：

銀行存款之利息收入	-	-	-	-	-	3,628	3,628
債務工具之利息收入	-	-	-	-	-	588	588
租金收入	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>20,451</u>	<u>20,451</u>

截至二零二一年三月三十一日止年度

	歐洲 千港元	亞洲 千港元	美洲 千港元	其他地區 千港元	分部總額 千港元	未分配 千港元	綜合 千港元
此數額已包含於計量分部溢利或虧損或分部資產：							
非流動資產增加	597	137	932	52	1,718	4,704	6,422
物業、廠房及設備及 使用權資產折舊	<u>678</u>	<u>162</u>	<u>906</u>	<u>57</u>	<u>1,803</u>	<u>12,192</u>	<u>13,995</u>

此數額定期提供給主要營運決策人士，但不包含於計量分部溢利或虧損或分部資產：

銀行存款之利息收入	-	-	-	-	-	3,490	3,490
債務工具之利息收入	-	-	-	-	-	710	710
租金收入	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>10,096</u>	<u>10,096</u>

3. 其他收入

	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
租金收入	20,451	10,096
利息收入	4,216	4,200
樓宇管理費收入	6,779	3,852
銷售廢品	395	359
政府補助金(附註)	-	4,993
其他	3,176	557
	<u>35,017</u>	<u>24,057</u>

附註：截至二零二一年三月三十一日止年度，本集團就Covid-19相關的補貼確認了約499萬3千港元，其中約449萬9千港元與香港政府提供的補就業計劃有關，約49萬4千港元與中國Covid-19相關的政府援助有關。補助金不存在未滿足的條件或或有事項。

4. 其他盈利及虧損

	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
外匯虧損淨額	(4,053)	(8,237)
出售物業、廠房及設備及位於中國的土地使用權之盈利	-	30
出售會藉債券之盈利	-	675
物業、廠房及設備撇除	(87)	(129)
出售按公平值計入其他全面收益之債務工具由投資重估儲備重新分類的累計盈利(虧損)	67	(27)
透過損益按公平值計算之財務資產公平值變動所產生之(虧損)盈利淨額	(265)	3,653
其他	981	(1)
	<u>(3,357)</u>	<u>(4,036)</u>

5. 所得稅開支

	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
本年度稅項：		
香港	937	3,776
中國企業所得稅	3,883	4,445
中國預扣稅	2,254	-
	<u>7,074</u>	<u>8,221</u>
過往年度過度撥備		
香港	(1,021)	(1,020)
遞延稅項	(402)	938
	<u>5,651</u>	<u>8,139</u>

在香港兩級制利得稅率制度下，合資格集團實體的首200萬港元利潤將按8.25%的稅率徵稅，而200萬港元以上的利潤將按16.5%的稅率徵稅。不符合兩級制利得稅率制度的集團實體利潤將繼續按16.5%的統一稅率徵稅。因此，合資格集團實體的香港利得稅按估計應課稅溢利的首200萬港元按8.25%徵稅及超過200萬港元的估計應課稅溢利按16.5%計算。

根據中國企業所得稅稅法(「企業所得稅稅法」)及實施稅法細則，附屬公司兩個年度之法定企業所得稅為25%。

本年度之稅項扣減可對應綜合損益及其他全面收益(支出)表內之除稅前(虧損)溢利如下：

	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
除稅前(虧損)溢利	(21,344)	54,541
按香港利得稅稅率16.5%	(3,522)	8,999
不可扣減之開支對稅項影響	5,848	989
無須繳稅之收入對稅項影響	(1,129)	(2,897)
於中國經營不同稅率之影響	1,544	1,540
過往年度過度撥備	(1,021)	(1,020)
未確認稅項虧損之影響	20	46
之前未確認稅項虧損之使用	(3)	(324)
中國境內附屬公司可分配溢利之預扣稅	611	678
其他	3,303	128
本年度稅項支出	5,651	8,139

6. 本年度(虧損)溢利

	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
本年度(虧損)溢利已扣除下列各項：		
員工成本(包括董事酬金)		
— 員工薪酬及津貼	204,026	211,640
— 退休福利計劃供款(附註)	18,721	7,112
總員工成本	222,747	218,752
物業、廠房及設備折舊	13,254	13,812
資產使用權折舊	183	183
總折舊	13,437	13,995
投資物業的總租金收入	(20,451)	(10,096)
減：年內產生租金收入的投資物業所產生的直接營運開支	912	907
	(19,539)	(9,189)
核數師酬金	2,386	2,384
存貨成本被確認為開支 (包括存貨撥備94萬3千港元(二零二一年：381萬8千元))	731,678	756,403

附註：於二零二零年一月三十日，中華人民共和國人力資源和社會保障部發布了關於預防和遏制COVID-19傳播期間國家管理的退休福利計劃管理的公告。當地社會保障局採取措施，在二零二零年二月至十二月期間減少或免除僱主對這些退休福利計劃供款的供款。

7. 股息

	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
年內已確認派發予本公司之普通股股東之股息		
– 二零二二年中期股息每股2港仙(二零二一年：二零二一年中期股息2港仙)	6,667	6,709
– 二零二一年末期股息每股8港仙(二零二一年：二零二零年末期股息7港仙)	26,814	23,480
– 二零二一年特別股息每股15港仙(二零二零年：沒有)	50,277	–
	<u>83,758</u>	<u>30,189</u>

於報告期結束後，本公司之董事建議派發截至二零二二年三月三十一日止年度末期股息每股2港仙(二零二一年：末期股息每股8港仙)，總金額為666萬3千港元(二零二一年：2,681萬4千港元)及截至二零二二年三月三十一日止年度沒有特別股息(二零二一年：特別股息每股15港仙，總金額為5,027萬7千港元)。此建議派發之末期股息須取得股東於即將舉行之股東大會上批准。末期股息預期將於二零二二年九月二十日派發予於二零二二年八月二十六日名列在本公司股東名冊上之股東。

8. 每股(虧損)盈利

每股可分配給公司擁有人的基本(虧損)盈利之計算乃根據以下資料：

	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
就每股基本(虧損)盈利而言之(虧損)盈利(本年度可分配給本公司擁有人之(虧損)溢利)	<u>(26,995)</u>	<u>46,402</u>
		股份數量
	二零二二年 千股	二零二一年 千股
就每股基本(虧損)盈利而言之普通股股份加權平均數目	<u>334,349</u>	<u>335,433</u>

這兩年度未有發行潛在攤薄之普通股，故此並沒有列出每股攤薄(虧損)盈利。

9. 應收貿易賬款及其他應收賬款

	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
應收貿易賬款—貨品銷售	165,973	241,738
減：信貸虧損撥備	(386)	(1,141)
	<u>165,587</u>	<u>240,597</u>
其他應收賬款(附註)	<u>22,680</u>	<u>17,832</u>
應收貿易賬款及其他應收賬款總額	<u>188,267</u>	<u>258,429</u>

附註：於二零二二年三月三十一日，本集團的其他應收賬款主要包括1,404萬3千港元(二零二一年：1,079萬4千港元)之可收回增值稅款，將可於一年內收回。

於二零二零年四月一日的貿易應收賬款金額為1億3,465萬8千港元。

以下為應收貿易賬款於報告日以發票日期為基礎之賬齡分析：

	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
0-90日	104,885	159,074
91-120日	16,466	28,638
121-180日	<u>44,236</u>	<u>52,885</u>
	<u>165,587</u>	<u>240,597</u>

於二零二二年三月三十一日，本集團應收貿易賬款包括賬面值合共2,258萬4千港元(二零二一年：441萬6千港元)之已逾期應收賬款。在逾期結餘中，6萬7千港元(二零二一年：14萬6千港元)已逾期90天或更長時間，由於相關債務人的信用質量沒有重大變化且仍被視為可收回，因此不被視為違約。本集團並無就該等結餘持有任何抵押品。

10. 應付貿易賬款

根據發票日期呈列之應付貿易賬款之賬齡分析如下：

	二零二二年 千港元	二零二一年 千港元
0-90日	80,333	140,534
91-120日	365	4,704
超過120日	<u>1,832</u>	<u>2,462</u>
	<u>82,530</u>	<u>147,700</u>

採購商品獲授30日至90日之信貸期。

暫停辦理股東登記手續

(i) 出席股東周年大會並於會上投票

本公司將由二零二二年八月十五日至二零二二年八月十八日(首尾兩天包括在內)暫停辦理股票過戶手續。股票持有人如欲出席本公司於二零二二年八月十八日舉行之股東周年大會，須將所有股份過戶文件連同有關股票於二零二二年八月十二日下午4時30分前交回本公司之股份登記處—卓佳標準有限公司辦理登記手續，地址為香港灣仔皇后大道東183號合和中心54樓。

(ii) 享有建議之末期股息

待股東於即將召開之股東周年大會通過後，所建議之末期股息將於二零二二年九月二十日派發予於二零二二年八月二十六日名列在本公司股東名冊上之股東，本公司將於二零二二年八月二十四日至二零二二年八月二十六日暫停辦理股票過戶手續。股票持有人如欲獲派發建議之末期股息，須將所有股份過戶文件連同有關股票於二零二二年八月二十三日下午4時30分前交回本公司之股份登記處—卓佳標準有限公司辦理登記手續，地址為香港灣仔皇后大道東183號合和中心54樓。

管理層討論與分析

截至二零二二年三月三十一日止年度，本集團之銷售營業額下跌14%至7億832萬港元(二零二一年：9億950萬港元)及綜合淨虧損為2,700萬港元(二零二一年：純利4,640萬港元)。本集團截至二零二二年三月三十一日止年度之每股基本虧損為8.1港仙(二零二一年：盈利13.8港仙)。董事會已決議於應屆股東周年大會上建議派發截至二零二二年三月三十一日止年度之末期股息每股2港仙(二零二一年：末期股息8港仙及特別股息15港仙)。連同已於本年一月份派發之中期股息每股2港仙，截至二零二二年三月三十一日止年度之股息總額將為每股4港仙(二零二一年：25港仙)。

業務回顧

本集團從事設計、製造及銷售多種家庭電器。

截至二零二二年三月三十一日止年度，環球營商環境艱難及動盪。COVID-19 持續接近三年。不同的國家受到不同程度的旅遊限制、封鎖措施和檢疫規定。儘管已經推出了針對COVID-19 的疫苗，但 COVID-19 的變種，尤其是 Omicron 再次擾亂日常生活，並緩減了環球經濟復甦的正常速度。加上高通脹、能源成本上升，以及俄烏衝突和中美緊張局勢下的地緣政治衍生的不確定性，消費者的消費意慾變得極為審慎。

在此情況下，本集團的業務受到嚴重影響。物流瓶頸問題影響了我們的銷售營業額及供應鏈。貨櫃短缺及航運船期擾亂導致貨物運送延期，引致銷售營業額下降。於二零二一年五月位於深圳鹽田港爆發的 COVID-19 疫情導致進出口受擾，甚至於二零二一年六月關閉鹽田港。這對全球集裝箱航運產生了巨大的連鎖反應，導致嚴重壅塞與延遲。中國某些省市因爆發 COVID-19 而啟動嚴控措施，這導致原材料和電子元件的運送延誤。這些延誤也導致相關運輸成本和費用增加。除了物流危機，我們還面臨原材料成本上漲，尤其是供應短缺的電子元件。年度內中國電力供應短缺及停電影響了我們的生產計劃。燃料和電力方面的能源成本增加、人民幣升值以及政府對 COVID-19 缺乏補貼導致利潤減少。

於回顧年度，銷售營業額下跌14%至7億8,320萬港元。由於消費者的消費意慾變得極為審慎，所有市場的銷售營業額下跌。歐洲銷售營業額下跌11%至3億8,010萬港元，佔本集團銷售營業額49%。美洲銷售營業額下跌9%至3億440萬港元，佔本集團銷售營業額39%。亞洲銷售營業額下跌34%至7,340萬港元，佔本集團銷售營業額9%。其他市場銷售營業額下跌25%至2,530萬港元，佔本集團銷售營業額3%。

截至二零二二年三月三十一日止年度之毛利下跌66%至5,150萬港元。毛利率由17%下跌至7%。毛利率下降主要是由於原材料成本上升、電子元件短缺、能源成本上升、人民幣升值以及不再獲得中國政府因COVID-19對社會保險費用的減免。截至二零二二年三月三十一日止年度支付的社會保險費用約為2,130萬港元(1,770萬元人民幣)，而截至二零二一年三月三十一日止年度支付的社會保險費用約為900萬港元(770萬元人民幣)。

截至二零二一年三月三十一日止年度，本集團因COVID-19收到香港特別行政區政府提供的補就業計劃補貼約為450萬港元及中國政府相關的援助約49萬4千港元。截至二零二二年三月三十一日止年度，本集團未收到任何此類補貼。

位於香港灣仔的投資物業(其中一個寫字樓單位及一個車位除外)及中國惠南高新技術產業園區的三座工廠大樓已出租，截至二零二二年三月三十一日止年度租金及管理費收入約為2,050萬港元，而去年約為1,010萬港元。

本集團繼續對所有成本及開支實施嚴格的控制。銷售及分銷開支增加30%至2,440萬港元。與去年相比，銷售及分銷開支佔銷售營業額之百分比由去年2.1%上升至3.1%。增加的主要原因是貨櫃短缺導致運輸成本增加。此外主要在中國大陸市場在線銷售的華倫品牌產品的廣告及促銷費用增加。行政開支減少0.5%至9,590萬港元。行政費用佔營業額的百分比由去年的10.6%上升至12.2%。

於二零二二年三月三十一日，位於香港灣仔的投資物業已重估值為2億8,500萬港元(二零二一年：2億7,500萬港元)，導致本年度投資物業的公平值增加1,000萬港元。

於二零二二年三月三十一日，位於中國惠南高新技術產業園區的投資物業重估值為2億240萬元人民幣(2億4,895萬2千港元)(二零二一年：1億9,810萬元人民幣(2億3,375萬8千港元))，導致本年度投資物業的公平值增加519萬港元及匯兌盈利1,000萬4千港元。

本年度淨虧損為2,700萬港元(二零二一年：純利4,640萬港元)。與去年相比，淨利潤/(虧損)率從5.1%下跌至-3.4%。

業務前景

展望未來，我們預計整體營商環境將極具挑戰和困難。高通脹、能源成本上升、俄烏衝突和中美緊張局勢下地緣政治衍生的不確定性，無可避免對消費者的消費意慾產生負面影響。COVID-19 持續接近三年。儘管一些國家開始不同程度地放寬隔離措施，但 COVID-19 的爆發和變種可能會持續一段時間。因此，供應鍊和物流問題預計將繼續存在。

在這個艱難而充滿挑戰的時期，我們將在製造能力和資源規劃方面保持警惕和多樣化，以應對市場需求的波動。我們將努力通過嚴格的成本和支出控制以及提高生產效率。同時，堅持優質產品，工程設計和研發能力將繼續是我們關注的重點。我們將通過新客戶和新產品類別以及中國大陸市場在線銷售渠道尋求增長機會。我們還將尋找商機，為股東創造更高的價值。

憑藉本集團審慎務實的商業策略、強健的資金以及對卓越的執著追求，本集團將努力及謹慎而行，跨越當前的難關及面對未來的困難及挑戰。

流動資金及財務資源

於二零二二年三月三十一日，本集團之總資產為14億1,260萬港元(二零二一年：15億8,390萬港元)，資金來源包括流動負債2億5,690萬港元(二零二一年：3億2,030萬港元)、長期負債及稅項為5,310萬港元(二零二一年：5,860萬港元)及股東權益11億250萬港元(二零二一年：12億500萬港元)。

本集團持續保持雄厚財務狀況，流動資金狀況亦相當穩健。於二零二二年三月三十一日，本集團持有現金及銀行存款5億460萬港元(二零二一年：6億1,630萬港元)。除為支付特定付款而須持有之臨時其他貨幣外，大部分存入人民幣及美元短期存款戶口。截至二零二二年三月三十一日止年度，本集團來自經營業務之現金流出淨額為3,200萬港元(二零二一年：1,670萬港元)。同日，借貸總額為2,090萬港元(二零二一年：2,600萬港元)，而資產負債比率(即借貸總額除以股東權益)為1.9%(二零二一年：2.2%)。

本集團繼續對營運資金周期實施嚴格監控。於二零二二年三月三十一日，存貨結餘由9,390萬港元增加至9,550萬港元。與去年相比，存貨周轉率由36天增加至47天。於二零二二年三月三十一日，應收貿易賬款結餘由2億4,060萬港元減少至1億6,560萬港元。應收貿易賬款周轉率由去年97天減少至77天。於二零二二年三月三十一日，應付貿易賬款結餘由1億4,770萬港元減少至8,250萬港元。與去年相比，應付貿易賬款周轉率從71天減少至41天。

就日常營運所需之營運資金及資本開支而言，資金來源為內部流動現金及備用銀行信貸。截至二零二二年三月三十一日止年度，本集團投資1,290萬港元(二零二一年：640萬港元)於廠房及機器、模具及工具、設備、電腦系統及其他有形資產，用於擴大及提升現有製造設施。本集團資本開支之資金來源為內部資源及銀行貸款。本集團之財政狀況穩健，連同備用銀行信貸，定能提供充裕財務資源，應付現有承擔、營運資金需要，並於有需要時，供本集團進一步擴展業務及掌握未來投資商機。

本集團之大部分資產及負債以及業務交易均以港元、美元及人民幣計價。現時，本集團並無使用對沖業務以對沖外幣風險。然而，本集團會嚴密監察外幣風險，及於需要時考慮對沖重大外幣風險。

僱員及薪酬政策

於二零二二年三月三十一日，本集團聘用約2,000名僱員(二零二一年：2,280名)。大部分僱員於中國工作。本集團按照僱員之表現、經驗及當前市場水平釐定僱員薪酬，績效花紅則由本集團酌情授出。本集團亦會於達致若干指定目標而視乎個人表現向僱員授予購股權。

遵守企業管治守則

董事會認為，本公司於截至二零二二年三月三十一日止整個財政年度內一直遵守香港聯合交易所有限公司證券上市規則(「上市規則」)附錄14所載之企業管治守則(「企業管治守則」)內之守則條文，惟有以下偏離情況：

守則條文第A.5.1條

守則條文第A.5.1條規定，公司應設立提名委員會。本公司並無提名委員會，董事會將於有需要時物色合適之合資格人士出任董事會成員。董事會將謹慎考慮候選人之經驗、資格及其他相關因素以決定其是否適合擔任董事職務。所有候選人亦必須符合上市規則第3.08及3.09條所載之標準。將獲委任為獨立非執行董事之候選人亦須符合上市規則第3.13條所載之獨立準則。

於二零二二年四月七日，本公司已成立提名委員會，由主席擔任提名委員會主席，及由二名獨立非執行董事組成。提名委員會的成立詳情載於本公司日期為二零二二年四月七日之公告。列載提名委員會之權力及其職責之職權範圍已刊登於本公司網站及香港聯交所網站上。

守則條文第B.2.2條

根據本條守則條文，每名董事(包括有指定任期的董事)應輪流退任，至少每三年一次。

根據本公司之公司細則，本公司之主席及／或董事總經理均無須輪值告退，於釐定董事退任人數時亦無須計算在內，構成與企管守則有所偏差。由於持續性是成功執行任何長遠業務計劃的主要因素，董事會相信，現有的安排對於本公司以至股東的整體利益最為有利。

守則條文第C.1.6條

根據本條守則條文，獨立非執行董事及其他非執行董事應出席股東大會，對本公司股東的意見有公正的了解。

因有其他公務，盧寵茂教授並未出席本公司於二零二一年八月十八日舉行之股東周年大會。

遵守上市發行人董事進行證券交易之標準守則

本公司已採納載於上市規則附錄10有關「上市發行人董事進行證券交易之標準守則」作為其董事買賣本公司證券之守則（「標準守則」）。經向所有董事作出特定查詢後，本公司確認所有董事於截至二零二二年三月三十一日止年度內，一直遵守標準守則之規定。

董事資料更新

根據上市規則第13.51B(1)條，於本公司二零二一／二二年年中期業績公告日期後直至二零二二年六月二十九日舉行董事會會議，本公司董事的資料變動載列如下：

誠如於二零二二年六月十日之公告披露，盧寵茂教授（「盧教授」）已辭任獨立非執行董事，自二零二二年六月十日起生效。

未能遵守上市規則第3.10(1)、3.10A及3.21條

本公司因盧教授於二零二二年六月十日辭任獨立非執行董事，而未能遵守下列規定：

- (a) 根據上市規則第3.10(1)條，董事會擁有至少三名獨立非執行董事；
- (b) 根據上市規則第3.10A條，獨立非執行董事必須佔董事會成員人數至少三分之一；
- (c) 根據上市規則第3.21條，審核委員會由至少三名成員組成；

本公司將根據上市規則第3.11條及第3.23條，於盧教授辭任日起計三個月內，努力物色合適人選以委任為獨立非執行董事及審核委員會成員。

買賣或贖回股份

於年內，本公司購回合共2,378,000股普通股，總代價為4,149,240港元。2,378,000股普通股全數於聯交所購回，詳情如下：

購回日期	已購回 股份數目	每股代價		已付 總代價 港元
		最高 港元	最低 港元	
二零二一年七月二十七日	100,000	1.82	1.82	182,000
二零二一年七月二十八日	6,000	1.78	1.78	10,680
二零二一年七月二十九日	52,000	1.80	1.80	93,600
二零二一年七月三十日	22,000	1.80	1.80	39,600
二零二一年八月四日	6,000	1.81	1.81	10,860
二零二一年八月十三日	78,000	1.93	1.93	150,540
二零二一年八月二十五日	320,000	1.80	1.70	565,740
二零二一年八月二十六日	110,000	1.80	1.80	198,000
二零二一年八月二十七日	50,000	1.81	1.81	90,500
二零二一年八月三十日	38,000	1.82	1.81	69,120
二零二一年八月三十一日	50,000	1.85	1.85	92,500
二零二一年九月二日	100,000	1.86	1.85	185,480
二零二一年九月三日	100,000	1.89	1.87	188,000
二零二一年九月九日	52,000	1.87	1.87	97,240
二零二一年十月八日	50,000	1.69	1.68	84,320
二零二一年十月十一日	214,000	1.75	1.74	374,480
二零二一年十月十九日	138,000	1.75	1.70	239,600
二零二一年十一月二十九日	308,000	1.67	1.60	510,380
二零二一年十一月三十日	172,000	1.67	1.65	285,800
二零二一年十二月六日	120,000	1.67	1.67	200,400
二零二二年一月十八日	122,000	1.66	1.64	201,480
二零二二年二月十一日	70,000	1.71	1.67	118,720
二零二二年三月十七日	100,000	1.61	1.57	160,200
總計	2,378,000			4,149,240

董事會認為，股份回購乃符合本公司及其股東之最佳利益，並可提高本公司之每股資產淨值及／或每股盈利。截至本公佈日，上述回購股份已在回購時註銷。於二零二二年三月份回購的股份截至年末尚未註銷。本公司已發行股本已按該等股份的面值相應減少及餘下的代價已記入股份溢價賬。

除上文所披露者外，於年內，本公司或其任何附屬公司概無購買、出售或贖回本公司任何股份。

審核委員會審閱賬目

本公司之審核委員會(「審核委員會」)已與管理層及本公司核數師審閱本集團採納之會計原則及慣例，並已就核數、內部監控及財務申報事宜(包括本集團截至二零二二年三月三十一日止年度之經審核綜合財務報表)進行討論。審核委員會現由兩名獨立非執行董事蔡慧璇女士及黎雅明先生組成。

德勤•關黃陳方會計師行之工作範圍

經本集團核數師德勤•關黃陳方會計師行認同，此初步公告所載有關本集團截至二零二二年三月三十一日止年度綜合財務狀況表、綜合損益及其他全面收益表及其他相關附註之數據，等同於本集團本年度經審核綜合財務報表所載之數額。德勤•關黃陳方會計師行就此執行之工作並不構成按香港會計師公會頒佈之香港核數準則、香港審閱委聘準則或香港核證委聘準則進行之核證委聘，因此德勤•關黃陳方會計師行並未就此初步公告作出任何保證。

刊載末期業績

本業績公告登載於香港聯合交易所有限公司之網站(<http://www.hkexnews.hk>)（「聯交所網站」）及本公司網站(<http://www.allan.com.hk>)。

本公司年報，包括按上市規則規定須披露的所有資料，將於適當時候在聯交所網站及本公司網站登載以供閱覽及寄予股東。

致謝

本人謹藉此機會代表董事會衷心感謝各員工、股東及業務夥伴年內之持續貢獻及支持。

盧寵茂教授已於二零二二年六月十日辭任獨立非執行董事，本人謹代表董事會對他在任職期間為本公司所作出的貢獻表示衷心的感謝，並祝願他未來一切順利。

承董事會命
亞倫國際集團有限公司
主席
張麗珍

香港，二零二二年六月二十九日

於本公告日期，執行董事為張麗珍女士(主席)、張樹穩先生(董事總經理)、張麗斯女士及張樹生博士；獨立非執行董事為蔡慧璇女士及黎雅明先生。